

# De Arubaanse Courant

Uitgeefster: „De Arubaanse Courant“ N.V.  
Redacteur: A. Cloo (Tel. thuis: 1481)  
Abonnement: f 2.50 per maand.

DAGBLAD VOOR ARUBA

Bureau Oranjestad: Nassaustraat 97, Tel. 1282  
Agent San Nicolas: „Central Lunchroom“, Tel. 5067  
Gedrukt bij de „Aruba Drukkerij“ N.V., Tel. 1277

11e Jaargang

ZATERDAG 10 MEI 1952

No. 1335

Hoe kunnen wij  
**MOEDER**  
gelukkig maken, Jan?  
Heel eenvoudig, Pa,  
Ga maar eens kijken bij  
**KAN**

## Druk

\* Het Algemeen Handelsblad  
\* van gisteren schreef het na-  
\* volgende over de Roudetafel-  
conferentie:

„De Ronde Tafel Conferentie is thans vijf weken aan de gang en sedert de opening is er geen openbare vergadering gehouden. Om trent de voortgang dezer conferentie tast het publiek nog in het duister. De communiqué's, die tot dusver zijn verschenen, geven hieromtrent geen voldoende opheldering. Wel liet men weten, dat het werkstuk nog eens een geheel nieuwe redactie had gekregen. Uit de wijze, waarop dit werd gemaakt, was het overigens duidelijk, dat men ten opzichte van enkele cardinale punten nog niet tot overeenstemming was gekomen. De conclusie ligt voor de hand, dat de besprekingen nog niet over het doelpunt heen zijn.

Niettemin heeft men van de zijde van de Surinaamse delegatie laten weten, dat men definitief besloten heeft op Vrijdag 16 Mei naar Suriname terug te keren. Dat wil zeggen, dat men op 15 Mei een laatste kans heeft op een openbare bijeenkomst om met de conferentie „rond“ te komen. De sfeer op de conferentie is zo, dat aan de bereidheid om in het koninkrijk samen te werken geen twijfel behoeft te bestaan, doch dat de Surinamers aan enkele Nederlandse verlaagens niet willen tegemoet komen. Vermoedelijk betreft dit het in principe aanvaarden van de verantwoordelijkheid om aan de kosten der defensie voor het gehele koninkrijk, dus ook voor Suriname, deel te nemen en voorts de uitgifte van vergunningen voor luchtvaart-maatschappijen, hetgeen Nederland als koninkrijksaangelegenheid wil zien en de Surinamers aan dit land zelf willen voorbehouden.

In de Antilliaanse delegatie staat men op het standpunt, dat men de conferentie in elk geval tot een goed einde wil brengen, waarvoor men dan desnoods de vliespassages die reeds geboekt zijn, zou laten vervallen. De Antillianen zien in, dat het deelnemen aan de kosten der defensie noodzakelijk is en dat het bedrag dezer deelneming reeds thans, teneinde de defensie in de Antillen goed te doen functioneren, behoort te worden vastgesteld.



First in sales  
and  
First in quality  
Through-out the world  
CAMEL is first

## „Oorlog vòòr 1960 onvermijdelijk“

### Zegt nu weer chef van de Amerikaanse vlootoperaties

PARIS, 10 Mei. — Admiraal William Fichteler, de chef der Amerikaanse vlootoperaties, is van mening, dat een oorlog onvermijdelijk is vòòr 1960 en dat Groot Britannië door atoomaanvallen „als basiss geen nut“ zal hebben, aldus een geheim rapport, dat de admiraal zou hebben uitgebracht en Vrijdagavond in een Parijs dagblad werd gepubliceerd.

Het blad „Le Monde“ (conservatief) bracht in regerings- en politieke kringen te Parijs een sensatie teweeg door de publicatie van hetgeen volgens het blad een vertrouwde vertaling zou zijn van dit rapport, dat aan de Amerikaanse nationale veiligheidsraad werd

#### VAN DE RTC

### Democraten willen statuut geen object van politieke strijd zien Surinamers zullen wel na 16 Mei vertrekken

'S GRAVENHAGE, 9 Mei. — Een redacteur van het A.N.P. heeft een onderhoud gehad met de heren Jonckheer, Van der Meer en Isa van de Democratische Partij over het door hen ingediende voorstel tot nieuwe verkiezingen voor de Staten van de Nederlandse Antillen. Zij lichtten nader toe, dat, waar het gaat om een zo belangrijk stuk als het statuut, dat voor zo lange tijd richtinggevend is en waarbij bijvoorbeeld voor de defensie zo grote bedragen zijn betrokken, het noodzakelijk is, dat 't volk mede met de grote politieke partijen de verantwoordelijkheid draagt voor zijn aanvaarding. Zij gelooven geen ogenblik, dat de bevolking der Antillen zich tegen aanvaarding zal verzetten, doch achten een duidelijke uitspraak ten

aanzien van de doelstelling gewenst, ook opdat niet later, bij de nieuwe samenstelling der Staten, het statuut zou worden gemaakt tot een object van politieke strijd. **Streefdatum opgeschoven?** Naar een redacteur van het A.N.P. vernam, gaan in de boezem van de Surinaamse delegatie stemmen op om eventueel, als het nodig mocht blijken voor 't welslagen der conferentie niet vast te houden aan de enige tijd geleden gestelde streefdatum van 16 Mei voor de beëindiging der conferentie, doch deze streefdatum enigszins later te stellen. Een definitief besluit hieromtrent is er echter nog niet genomen.

De drie voorzitters der delegaties hebben heden vergaderd.

Op het punt van deelneming aan internationale economische en financiële overeenkomsten wil men zich minder laten binden dan van Nederlandse zijde wordt gevraagd, doch men acht 't ook dit punt voor een soepele regeling vatbaar. Indien het op deze conferentie alleen aan de Antillen zou hebben gelegen — is blijkbaar de indruk van Nederlandse zijde — dan zou men in tien dagen gereed hebben kunnen zijn.

Intussen is de conferentie door het besluit van de Surinamers om in elk geval aan het einde van de volgende week te vertrekken, onder zware druk gebracht. Daar de methode gevolgd wordt, dat de verschillende onderwerpen eerst in subcommissies moeten worden behandeld en dat daarna nog besprekingen in de afzonderlijke delegaties moeten plaats vinden, kan slechts moeizaam worden gevorderd. Voor het welslagen van de conferentie, die nogal vèrgaande besluiten moet nemen, is dat niet bevorderlijk. Het zou volkomen onbillijk zijn, indien men de conferentie, terwijl men het om het voornameste beginsel eens is, op enkele punten, die uitvoeriger overleg behoeven, zou laten afspringen.

Het waren de Surinamers, die in het begin hun wensen nogal moeilijk konden formuleren, ook al omdat er in hun delegatie verschil van zienswijze bestond. Wil vrouwen dat men ook van deze zijde bereid is zich te bezinnen op de betekenissen, die een vast samengaan in Koninkrijksverband, ook voor de economische opbouw van dit land, kan hebben. Van Nederlandse zijde mag een grote diligentie worden verwacht om vooral de brede lijnen te volgen en de conferentie tot een voor de drie landen aanvaardbaar resultaat te brengen.

uitgebracht. „Om militaire redenen“ werden enige passages vrij vertaald.

Het blad beweert, dat de Britse admiraliteit een afschrift van het rapport bezit.

Volgens de publicatie zou admiraal Fichteler hebben verklaard, dat degenen, die Gibraltar, Suez en de Dardanellen beheerst, de „onvermijdelijke“ volgende oorlog zou winnen en dat „Groot Britannië als basis tevens onbruikbaar zou worden gemaakt als gevolg van atoomaanvallen“.

In geval van agressie zou het Westen onmiddellijk een tegenaanval voorbereiden. Maar het was mogelijk, dat West-Europa en Groot Britannië door een aanval, ondersteund door de vijfde colonne, eerst onder de voet zouden worden gelopen.

In Parijs concentreerde zich de reactie op de publicatie op de implicatie, dat Europa door de Verenigde Staten in de steek zouden worden gelaten in geval van een aanval.

Intussen heeft een woordvoerder van het Britse ministerie van buitenlandse zaken meegedeeld, dat het Britse departement van buitenlandse zaken geen kennis draagt van een geheim rapport, uitgebracht door admiraal Fichteler.

Het Amerikaanse „Boeing 47 B“ straalvliegtuig, dat de grootste bommenwerper ter wereld wordt genoemd, is uitgerust met brandstof tanks buiten het toestel. De tanks kunnen worden weggevoerd. De bommenwerper heeft ook krachtiger motoren gekregen. Men gelooft, dat de actieradius thans ongeveer achttien kilometer bedraagt.

### Zal de olie-staking zich uitbreiden?

DENVER, 9 Mei. — De thans negen dagen oude staking in de olieindustrie in Amerika, die omtrent gevolg heeft gehad dat Engeland gedwongen was de benzine toewijzingen aan de burger luchtvaart met dertig procent te verminderen, kan zich best nog verder uitbreiden, zo is medegedeeld door Mr. O. A. Knight, president van de internationale unie van werknemers in de olieindustrie.

De schaarste aan benzine met

een hoog octaan gehalte, nodig voor de luchtvaart, was in de Verenigde Staten zeer serieus, maar er scheen — zo meldt Reuter — vandaag nauwelijks kans op een onmiddellijke liquidatie van de staking voor hogere lonen.

Er zal op 13 Mei een vergadering worden gehouden tussen vertegenwoordigers van de loonstabilisatiecommissie, vertegenwoordigers van de vakorganisaties, vertegenwoordigers van de leiding van de raffinaderijen.

Air France heeft bekendgemaakt dat zij haar vluchten met 50% zal terugbrengen, tenzij de benzinetoe wijzing voor trans-Atlantische passagiersvluchten wordt verhoogd. De maatschappij voert wekelijks twintig vluchten uit.

Trans-Canada Air Lines heeft haar ongeveer 40 vluchten per dag tussen Canada en New York, Boston, Cleveland, Chicago en Seattle vermindert.

Ook de Amerikaanse luchtmacht heeft het aantal uren opleidingsvluchten vermindert.

#### DRUKBEZETTE BRIDGEDRIVE

Gisteravond was er in Restaurant Dakota een bridgedrive, waarvoor een record-belangstelling bestond, zestien tafels namelijk. De eerste prijs was voor de heren Vocks en te Winkel (5170 punten), de tweede voor mevr. Slot en de heer Van der Beek (4620), de derde voor mevr. Van den Berg en de heer Van Beek (4060) en de vierde prijs tenslotte voor mej. De Wolf en de heer Buij (3970).

#### VOOR DE TBC-BESTRIJDING

Men schrijft ons:

Ten bate van de Tuberculose bestrijding op Aruba werd ten huize van Mevrouw Kwartsz een koffie-partij georganiseerd op 7 en 8 Mei jl.

De Damesverenigingen van Aruba hadden daartoe verschillende huisvuilproducten tezamen gebracht, welke vlot van de hand gingen. De totale opbrengst van f 401,50 was zeer verheugend en

#### SUPER CLEANING

Huizen en Brengen — Bel op 5194  
Ophalstation „Ideaal“, Nassaustr.  
No. 55, Tel. 1481 en „Oranje-Strook“  
(hoek La Moderna)

is slechts mogelijk geworden door eendrachtige samenwerking.

### De Indonesische regering stippelt haar programma uit

DIJAKARTA, 9 Mei. — Premier Wilopo heeft vandaag een regeringsverklaring afgelegd, waarin hij het uit zes punten bestaande regeringsprogramma verduidelijkt. Ten aanzien van de herziening der Nederlands-Indonesische verhandeling in het kader van de Unie zeide Wilopo, dat de Haagse besprekingen van dien aard zijn geweest, dat bij hervatting der besprekingen de Indonesische wens om het Uniestatuut te vervangen door normale internationale verdragen kan worden verwezenlijkt en terzelfdertijd de kwesties, die mogelijk schadelijk zijn voor het Indonesische volk en de staat zouden kunnen worden opgeruimd. Over Nieuw-Guinea zei Wilopo: „Aangezien West-Irian in politieke zin een nationale eis is en strategisch van groot belang voor de veiligheid van Indonesië, zal de regering bij voortdurend en met alle beschikbare middelen ernaar streven West-Irian in Indonesisch gebied op te nemen“.

Met betrekking tot de buitenlandse politiek zei hij, dat Indonesië zal blijven vasthouden aan de politiek van actieve onafhankelijkheid, die gegrond is op de interne toestand in Indonesië. Een jonge staat moet volledige aandacht schenken aan de opbouw van de gemeenschap en het bestuur, het herstel van de veiligheid; het verhogen van de economische standaard van het volk is van 't grootste belang. Aan de andere kant is Indonesië in hoge mate geïnteresseerd bij de vrede en gezonde internationale samenwerking. „Ons streven om onze eigen gemeenschap op te bouwen zal worden beïnvloed door iedere verstoring van de vrede“, zo zei hij. Indonesië zal actief naar wegen zoeken om de spanning in de wereld te verminderen, in de eerste plaats door middel van de Verenigde Naties. Indonesië wenst niet gesleurd te worden in een van de beide wereldblokken. De Indonesische delegatie bij de Verenigde Naties is geïnstrueerd de Aziatisch-Afrikaanse politiek om de Tunesische kwestie te regelen actief te steunen, „omdat onze politiek gericht is op wereldvrede en wij over het algemeen de kolonisatie beschouwen als een der oorzaken die de wereldvrede averechts beïnvloeden“.

De regering is voornemens de provincies de grootst mogelijke autonomie te verlenen, in zoverre verenigbaar met het karakter van de staat. Er zijn te veel plannen in Indonesië gemaakt om talloze vraagstukken op te vangen; de nieuwe regering streeft er niet zo zeer naar nieuwe plannen op te stellen, dan wel oude uit te voeren. Wat de economie betreft, zei Wilopo: „Indonesië, een jonge staat met een tekort aan kapitaal, uitrusting en deskundigen, moet het buitenlandse bedrijfsleven en kapitaal een kans geven om deel te nemen aan de economische activiteit.“

Na een nauwgezette bestudering van de kwestie der veiligheid, moet men tot de conclusie komen, dat een groter deel van het land door het burgerlijk gezag veilig kan worden gehouden. Wilopo noemde West-Java onder de gebieden, waar het leger nog deelneemt aan de operaties tegen sterke benden.

De generale synode van de verenigde Evangelisch-Lutherse kerk in Duitsland heeft besloten de biecht, zoals deze in de tijd van Luther bestond, weer in te voeren.

#### OPENBARE AANBESTEDING

Gegadigden, welke in aanmerking wensen te komen voor de levering gedurende het tweede halfjaar 1952 van gasoline, oliën en vetten ten behoeve van het Gouvernement, worden verzocht hun offertes uiterlijk 31 Mei a.s. des voormiddags 11 uur ten kantore van de Dienst van Openbare Werken in te dienen, alwaar ook de voorwaarden tot levering verkrijgbaar zijn.

Het Hoofd van de Dienst van Openbare Werken,

Ir. A. v. d. BERG

### Amateursavond Kunstkring gaat op 15 Mei door

Men schrijft ons:

Het heeft enige moeilijkheden gekost om de voorgestelde amateursavond, die zou worden georganiseerd door de Arubaanse Kunstkring, doorgang te doen vinden. Deze moeilijkheden betroffen het Arubaans Klein Symphonie Orkest.

Reeds meerdere malen is het gebleken, dat de groep violen te zwak was om satsoonlijk partij te leveren

tegenover de goed bezette groep blaasinstrumenten. Een ieder weet ook hoe moeilijk het is om een aantal mensen elke week weer bij elkaar te krijgen teneinde gezamenlijk een in studie te nemen werk behoort in te studeren. Daar mede hierdoor het programma niet tijdig afgewerkt kon worden, werd de oorspronkelijk in April vastgestelde concertavond uitgesteld tot (Vervolg op pag. 4.)



*Por qué ROSEMARY es la leche para SU familia*



ROSEMARY BRAND DRIED WHOLE MILK

THE BORDEN CO. NEW YORK, U.S.A.

ROSEMARY es diferente a otras leches corrientes que Ud. pu fierá comprar. Por la ltre de vacas seleccionadas, esta leche se elabara en la ltrera mto bajo el más estricto control de laboratorio. ROSEMARY es de sabor rico... CALIDAD UNIFORME... VALOR NUTRITIVO.

Compre la leche instantánea en polvo ROSEMARY envasada especialmente en su lata que la conserva sana, pura y segura. (El caso es la) — la calidad es alta!

Kijk uit naar de  
Grote Bekendmaking  
?



There is nothing in the world so elegantly refreshing ..

**YARDLEY English LAVENDER**

and Yardley Lavender Soap — the luxury soap of the world



Also perfumed with the famous Yardley Lavender

Bath Salts • Dusting Powder • Talc and Brilliantines

YARDLEY 11 OLD BOND STREET LONDON



Sole Distributor for Aruba:  
MARIO S. ARENDS INC.

## Gemoedelijke audientie op het Paleis Soestdijk

Yrausquin en Henney Eman boden geschenk en foto's aan

SOESTDIJK, 9 Mei. — Donderdagmiddag hebben Koninkrijks Juliana en Prins Bernhard, zoals gemeld, de delegaties uit Suriname en de Nederlandse Antillen ontvangen. Nadat in het paleis de leden van de delegaties aan het Koninklijk Paar waren voorgesteld, zelde H.M.: „Het is mooi weer, laten wij naar de tuin gaan”.

De Koningin stelde zich daar iets apart op, zodat de respectievelijke delegatie-leden, te beginnen met de hereu Buiskool en Da Costa Gomez, de gelegenheid hadden voor een persoonlijk onderhoud.

Op een Haar gestelde vraag over een mogelijk bezoek aan de West heeft, naar een redacteur van het ANP vernam, H.M. geantwoord: „Ik hoop er binnenkort te zijn”. Z.K.H. Prins Bernhard liep overal zo eens rond en onderhield zich met iedereen en begroette oude kennissen van zijn recente bezoek aan de West. Het gehele bezoek was erg prettig van sfeer en zeer gemoedelijk. Tenslotte werden op de trap van het Paleis enige foto's gemaakt. Namens het deel van het Arubaanse volk dat hij vertegenwoordigt, heeft de heer J. E. Yrausquin H.M. trouw betuigd en Haar een geschenk overhandigd, namelijk een briefopener, gemaakt van de schaal van een op Aruba gevangen schildpad, bewerkt met aluviaal Arubaans goud en vervaardigd door een Arubaanse goudsmid. De Koningin dankte zeer hartelijk voor dit geschenk en zei, dat het een plaats zal krijgen in haar schrijfbureau. De heer Yrausquin sprak daarna de hoop uit, dat de tijdingen die deze briefopener zullen ontvouwen steeds van aangename aard zullen mogen zijn.

De heer Eman Sr. toonde aan H.M. de Koningin foto's die gemaakt zijn tijdens het bezoek van de Koningin als Prinses aan Aruba en van de huldebetoningen op Aruba tijdens haar huwelijk.

### AMERIKAANSE LUCHTMACHT HEEFT OLIE-TEKORT

WIESBADEN, 9 Mei. — De Amerikaanse luchtmacht in Europa heeft haar activiteit beperkt in verband met de olie-staking in de Verenigde Staten, aldus een woordvoerder te Wiesbaden.

De commissie voor de strijdkrachten van het Huis van Afgevaardigden is begonnen met de behandeling van een wetsontwerp om de regering te machtigen staking in vitale industrieën te voorkomen door de betrokken bedrijven en vakverenigingen onder haar beheer te plaatsen.

### LUCHTACTIE BOVEN KOREA

KOREA, 8 Mei. — Volgens een Noordelijke verbindingsofficier te Pan Moen Djon hebben vliegers van de Verenigde Naties deze maand tweemaal bij nacht een krijgsgevangenkamp bij de Zuidelijke oever van de Jaloe-rivier gebombardeerd. Een woordvoerder van de Verenigde Naties zei, dat er een onderzoek zal worden ingesteld.

Vliegtuigen van de Verenigde Naties hebben de hevigste aanval van de oorlog gedaan op Soean, 45 km ten Zuiden van Pjongjang, waar de communisten reusachtige voorraden hebben opgeslagen. Van de communistische straalgangers, die de vliegtuigen van de V.N. aanvielen, werden door de begeleidende straalgangers van de V.N. er twee neergeschoten. Tonnen springstoffen en veel napalm werden boven Soean uitgeworpen waardoor de opgestapelde voorraden in vlammen opgingen.

## Hoge bloeddruk

Indien U dulzelig wordt van hoge bloeddruk, pijn om het hart hebt, aan hoofdpijnen lijdt, kortademig bent, indigestie, hartkloppingen en gezwellen enkels hebt voelt U bijna onmiddellijk na gebruik van HYN-OX verlichting van deze gevaarlijke symptomen. Vraagt nog heden Uw apotheker om HYN-OX en U zult zich binnen weinige dagen jaren jonger voelen.

Wij vervoeren alles voor U!  
Zorgen voor inkeringen enz.  
Expeditebedrijf  
Officina Maritima  
G. T. VOS

## Leni Tijhuis

PIANO-LERARES  
Diploma Rijksconservatorium  
Verhuist naar Julianastraat 9

## Schurffkiemer in 7 Minuten Gedood

Uw huid heeft bijna 50 miljoen glatte en porieën, waar ziektekiemen zich in verbergen en verschrikkelijke Juk, Barate, Eczem, Schijnen, Bloedvinnen, Ringwormen, Psoriasis, Vetschiet, Pustel, Schurff en andere besmettingen veroorzaken. Gewone behandelingen geven slechts tijdelijk verlichting, omdat zij de oorzaak niet doden. De nieuwe ontdekking, Nixoderm, doodt de ziektekiemen in 7 minuten, garandeert U een zachte, gaar en aantrekkelijke huid binnen een week of ge krijgt Uw geld terug tegen het ledigpakje. Haal nog heden de gegarandeerde Nixoderm bij Uw apotheker en verwijdt de werkelijke oorzaak van huidziekten.

## A.N.W.B. Aruba

### GOED NIEUWS

Zojuist Ontvangen:  
Zilveren theelepels met...

Wapens van de provincies en Nederland Iedër lid dat gedurende de maanden Mei en Juni een nieuw lid aanbrengt

ONTVANGT EEN THEELEPEL CADEAU

Kantoor A. N. W. B.

WILHELMINASTRAAT 29

N.B. Zij die een theelepel tegoed hebben, kunnen deze thans afhalen.

## Feuilleton

29

LODEWIJK XVI

### WIEN DE VALBIJL WACHT

In zijn proclamatie, die de geboorte van zijn dochter aan het volk bekend maakte, sprak Lodewijk de woorden: „Deze gunst der Voorzienigheid boezemt mij goede hoop in op de algehele vervulling mijner wensen en die van mijn volk, door de geboorte van een dauphin.”

Er gingen bijna drie jaren voorbij, eer die hoop vervuld werd. De 22ste October 1781 werd het koninklijk echtpaar verblijd door de geboorte van een jonge — Louis Joseph Xavier Francois. De koning schreef van vreugde, en van opwinding stotterde

hij als een man, die zijn bezinning kwijt is. De werkelijkheid was bijna te heerlijk, om er aan te geloven. „Mijn zoon, de dauphin!” zei Lodewijk herhaaldelijk. „Mijn zoon.....!”

De opgetogen vader liet het kind naar zijn eigen kamer brengen, en onder zijn onuitsprekelijk tedere ogen wassen en aankleden.

„Men had aanvankelijk niet aan de koningin gezegd, of er een jongen of een meisje geboren was, uit angst, dat het nieuws haar te zeer zou seohkken. De hele omgeving der koningin deed zo haar best, om van haar blijdschap niets te laten merken, dat Marie Antoinette uit de gedwongenheid al opmaakte: het is een meisje. Ze zei: „Zien jullie wel, hoe verstandig ik ben? Ik vraag niets.”

Lodewijk zag echter wel, dat de twijfel haar onrustig maakte, en besloot, haar uit de droom te helpen. Hij zei, met tranen in zijn ogen:

„Monsieur le dauphin vraagt, of hij hier mag komen.”

Het kind werd gebracht, en zij, die tegenwoordig waren bij dat toneel, verklaren, dat zij nog noolt zo iets roerends gezien hadden. De koningin zei tegen madame de Guéménée, toen die het kind weer opnam: „Ja, neemt u hem maar — terug.”

Het volk vierde uitgelaten feest.

De hovelingen rijmde eynische puntdehten.

„Nu moeten wij boeten, omdat wij de Amerikanen geholpen hebben”.

In de jaren tussen het ontslag van Turgot en de geboorte van de dauphin had Lodewijk zich me laten slepen in een avontuur, dat zeer ernstige en verreikende gevolgen zou hebben. Hij liet zich overhalen, in de Amerikaanse vrijheidsoorlog de Engelse te bestrijden, eerst met aanzienlijke subsidies aan de opstandelingen, later zelfs gewapenderhand.

Het enige resultaat van die onderneming was, dat Frankrijk al dieper en dieper wegzonk in een moeras van schulden. Necker moest tot wanhopige financiële manoeuvres overgaan. De publieke opinie

tarten, door nieuwe belastingen te heffen, dorst hij niet — Necker heeft altijd voor de galerij gespeeld — dus stapelde hij de ene buitenlandse lening op de andere, zodat de natie de druk van de oorlog niet (nog niet) voelde.

„Lieftgelovig volk!” riep Mirabeau, naar wien niemand luisterde, „haast u, Necker te bewonderen, want eens zullen uw kinderen hem vloeken!”

Lodewijk was diep bezorgd — niets maakte hem zo zenuwachtig als schulden en rentebetalingen — maar beslulteloosheid en eergevoel hielden hem er van terug, eeneinde te maken aan de vijandelijkheden, tot 1782, toen de Amerikanen afzonderlijk vrede met Engeland sloten. De Amerikanen deelden dus dat eergevoel van hun bondgenoot niet, maar Lodewijk was er niet boos om. Hij voelde zich zo opgelucht, toen hij het nieuws vernam, dat hij, naar beweerd wordt, in zijn naethemend zijn bed uit sprong en een ordinaar liedje begon te zingen.

(Wordt vervolgd)



## Nederland zat initiatiefnemers voor hotelbouw op Antillen niet dwars

### Echter nog geen bevredigend schema voor financiering

's-GRAVENHAGE, 9 Mei. — In verband met berichten over een concessie van de eilandraad van Aruba aan een groep Amerikanen voor de bouw van luxe-hotels, inclusief casino's, is de vraag gerezen of dergelijke plannen niet van Nederlandse zijde zijn geëntameerd en zo ja waarom buitenlandse ondernemers blijkaar betere kunnen maken.

Van bevoegde zijde verneemt het ANP thans dat weliswaar sedert in de Antillen voor speelgelegenheden.

Het is geenszins juist zoals wordt beweerd dat de plannen van de Nederlandse combinatie geen voortgang zouden kunnen vinden door het dwarsbomen van de Nederlandse regering of de Nederlandse Bank. De belemmeringen hebben een geheel andere oorzaak.

AL NEGEN EN TWINTIGSTE ATOOMBOM-PROEF

LAS VEGAS, 8 Mei. — Over de atoomontploffing op de vlakte van Yucca wordt nog gemeld, dat deze de vijfde is in deze lente, dus 17e op dit terrein en de 29e in het kader der Amerikaanse atoomproeven. Op 120 km. van Las Vegas werd geen schok en geen geluid waargenomen maar boven de vlakte was een kleine atoomwolk zichtbaar.

OPSTAND TEGEN VIETMINH

PARIS, 9 Mei. — Volgens vluchtelingen uit dorpen in het Zuiden van de Tonkin-delta, die door de Vietminh wordt beheerst, zou de Vietminh de katholieke boerenbevolking onlangs tegen de Vietminh in opstand zijn gekomen. Zij moesten echter het onderspit delven, nadat een aantal personen werd gedood. Velen werden door de Vietminh gearresteerd.

#### VANAVOND THUIS?

**Curom-programma:**  
Nog niet ontvangen.

**Avros-programma:**  
16.00 Avros-kindertje; 17.00 voor de jarigen; 17.15 Maandagcertactie; 17.20 voor jarigen op de Antillen; 17.50 Indische uitzending; 18.00 RAO; 18.40 nieuws; 19.01 Hit Parade; 19.30 El Trio Los Panchitos; 19.45 dansmuziek; 20.00 De Olympus vragenbus; 20.45 dansmuziek; 21.00 V en V; 21.30 sluiting.

**Radio-Nederland:**  
19.00 opening; 19.02 nieuws; 19.10 intermezzo; 19.14 Nederlandse kroniek; 19.30 populair concert; 19.58 Rubriek voor de vrouw; 20.05 W. I. rubriek; 20.36 The Ramblers; 20.55 Avondgebed; 20.58 sluiting.

#### MORGEN THUIS?

**Curom-programma:**  
Nog niet ontvangen.

**Avros-programma:**  
15.00 voor jarige Hindostani; 16.00 opera concert; 16.30 voor de jarigen; 17.00 The Lutheran Hour; 17.15 uit de kinderbijbel; 17.30 Trinity choir; 17.45 voor jarigen op de Antillen; 18.00 Lutherse kerkdienst; 19.00 nieuws; 19.20 opera fragmenten; 20.00 zoeklicht op Nederland; 21.00 weekoverzicht; 21.20 sluiting.

**Radio-Nederland:**  
19.00 opening; 19.02 nieuws; 19.12 intermezzo; 19.20 Artistiek Dagboek; 19.30 het concert van vandaag; 19.35 Het concertgebouw orkest; 21.08 Prot. studiodienst; 21.28 sluiting.

#### DIVERSEN

**Nachtdienst apotheken:**  
Vandaag hebben nachtdienst: Oranjestad; Botica Aruba.

San Nicolaas: Botica San Lucas.

**Sluiting Luchtmail Nederland:**  
Dinsdag om 2.00 uur n.m.  
Donderdag om 4.00 uur n.m.  
Zaterdag om 4.00 uur n.m.

**Spreekuur Gezaghether:**  
Vrijdag van 9—12 uur.  
Van te voren aan te vragen op Tel. 1104 of 1717.

**Telegraafkantoor Oranjestad:**  
Dag en nacht geopend.

**Telegraafkantoor San Nicolaas:**  
Elke dag van 7 uur v.m. tot 7 uur n.m.

**Wijkverpleging Wit-Gele Kruis:**  
Oranjestad—Noord: Zr. Hane-San Nicolaas—Savoneta Zr. Dixon, St. Maartenstraat San Nicolaas.

Particulier: Zr. v. d. Mark, Wilhelminastraat 64. Tel. 1557.

**Bezoekuren San Pedro Hospitaal:**  
Klasse I en II, elke dag 10-11 v.m. 3-4 n.m. 7-8 n.m.  
Klasse III, elke dag 10-10.30 v.m. 3-3.30 n.m. 7-7.30 n.m.

**Iago Hospitaal:**  
Dagelijks van 14-15 uur en van 18-20 uur.

**Openbare Leeszaal en Boekrij:**  
Oranjestad: elke dag van 14.30 tot 17.30; Dinsdag en Vrijdag van 19-21 uur; Zaterdagmorgen van 9-12 uur. Leeszaal: elke dag geopend van 9-12 uur en verder op alle uren waarop de uitleenbibliotheek geopend is. Telefoon 1540 en 1580.

**Sint Nicolaas:** Uitleen en ruil van boeken Dinsdag en Vrijdag van 14.30-17.30 uur. De leeszaal is geopend op dezelfde uren. Telefoon 5277.

#### KERKDIENSTEN

Zondag 11 Mei

**R.K. Kerken:**  
Playa: 5.00, 6.30, 7.00 en 9. uur v.m.  
San Nicolaas: 5.00, 6.30, 7.45 en 9.00 uur v.m.  
Noord: 5.30 en 8.30 uur v.m.  
Savoneta: 5.00, 7.15 en 9.00 uur v.m.  
Sta. Cruz: 5.00, 7.00 en 8.30 uur v.m.

**Prot. Kerk Oranjestad:**  
9.00 v.m. Ds. W. J. H. Baart, bed. H. Doop (met koorzang)

**Prot. Kerk Pledra Plat:**  
9.00 uur v.m. Ds. T. Hogerwaard

**Prot. Kerk San Nicolaas:**  
Methodisten Kerk, 5 uur n.m. Ds. T. Hogerwaard.

**Geref. Kring San Nicolaas:**  
5.00 uur Bijgebouw Anglicaanse Kerk, San Nicolaas - Ds B. G. Mees ten Oever.

**Geref. Kring Oranjestad:**  
Jullanaschool:

7.00 uur Julianaschool, Oranjestad - Ds B. G. Mees ten Oever. (Church of the W-Indies, Church of England, Episcopal Church of America, Oud-Katholieke Kerk v. Ned.).

9.00 Plechtige H. Mis; 19.15 Vesper.

(Alle Diensten in de Engelse taal).

**Evangelische Broedergemeente:**  
Oude Method.-kerk San Nicolaas

9.00 v.m. en 7.15 n.m.

**Zevende-dags Adventisten:**  
Weeststraat 39:

Elke Zaterdagmorgen 9.30 en elke Zondagavond 7.30; R. L. Winkel. Tel. 1471.

**DRINK NESCAFÉ**

WITHOUT CAFFEINE

It will not affect your nerves or your sleep

THE TRADE MARK OF QUALITY

Available in all Drug Stores and Principal Stores.

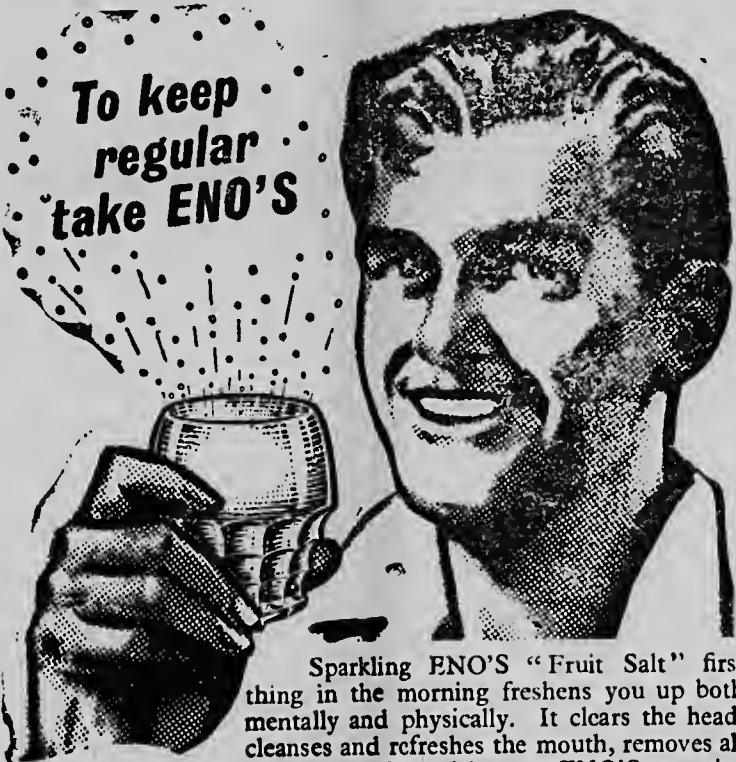
**SUCCESSOR DEL DDT EL INSECTICIDA REAL-KILL**

REAL-KILL con "Extane" matando cucarachas es 10 veces más poderoso que el DDT.

**GARANTIZADO**  
Para matar Cucarachas, Moscas, Mosquitos, Hormigas, Grillos, Arañas, Trazas y más de 300 mos leños insectos caseros.



To keep regular take ENO'S



Sparkling ENO'S "Fruit Salt" first thing in the morning freshens you up both mentally and physically. It clears the head, cleanses and refreshes the mouth, removes all symptoms of liverishness. ENO'S contains no harsh purgatives. Its gentle laxative action is non-habit-forming. ENO'S is suitable for delicate stomachs, safe for children and invalids. Keep your "Fruit Salt" handy.



**Eno's 'Fruit Salt'**

Sold in bottles for lasting freshness

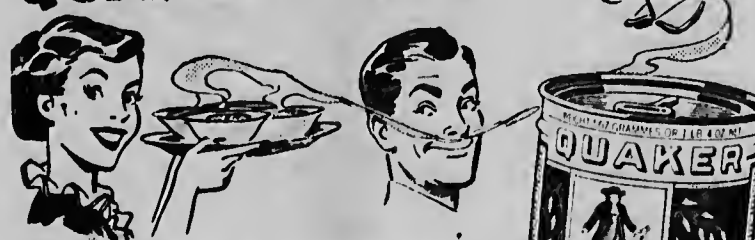
SPECIALLY RECOMMENDED for IRREGULAR ACTION, SICK HEADACHE, LIVERISHNESS, BILIOUSNESS, INDIGESTION, etc.

The words "Eno" and "Fruit Salt" are registered trade marks. 50/114

Your whole family needs

nourishing

**QUAKER OATS**



Big Benefits from Quaker Oats

**MORE ENERGY** ..... It's rich in carbohydrates

**MORE STRENGTH** ..... plenty of proteins

**MORE STAMINA** because of generous Thiamin (Vitamin B<sub>1</sub>)

**MORE ENJOYMENT** ..... everybody loves that delicious flavor



11 MEI

11 MEI

**MOEDERDAG BOEKENDAG**

GEEFT MOEDER OP MOEDERDAG EEN GOED BOEK!

U VINDT BIJ ONS EEN RUIME SORTERING

**Aruba Boekhandel**

GEBR. DE WIT

Nassastraat :: Oranjestad :: Tel. 1273

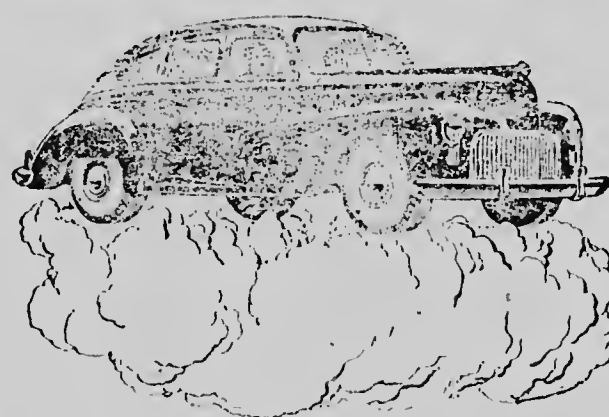
11 MEI

11 MEI



**Aruba Bottling Co.**

Phone 1640 : Oranjestad



Want your car to feel like new—  
for the price of 4 new tires?

YOU'LL BE amazed at the startling difference in its performance with these wonderful new tires on your car!

Running on 24 lbs. of air, these

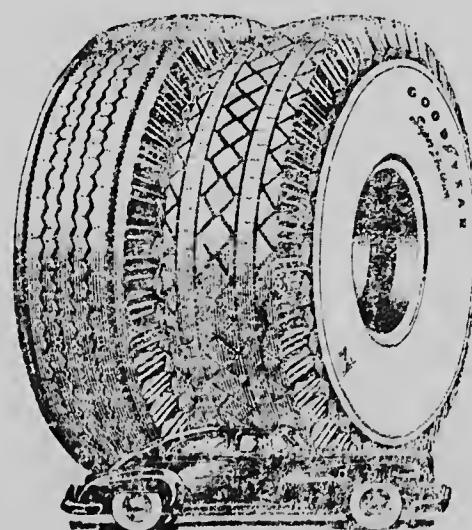
bigger, softer tires will smooth out rough spots, smother bumps to an unheard-of degree!

Not only will your car ride better—it will be a much safer car! Because of Super-Cushions' greater traction, stops will be quicker! You will have more control, more ease and security at the wheel!

Because these amazing new tires absorb shocks and bumps, there will be less wear and tear on your car—less strain on you!

Your Goodyear dealer has Super-Cushions to fit your car, now!

More people, the world over, ride on Goodyear tires than on any other make



**Super-Cushion by GOODYEAR**

**VIANA**



# De Arubaanse Courant

## SECCION PAPIAMENTO

### SUB-COMISION DI RELACIONAN ENTRE EILANDBESTUREN A TERMINA NAN TAREA

DEN HAAG, Mei 9 — E sub-comision cu a disenti e relacion entre eilandbesturen y gobierno central y a eaba su tareanan Dialuebes y awor un informe lo worde sumeti na delegacion Antillano. En general e conclusion ta, cu ta worde proponi, pa den varios respecto Aruba y Curacao worde duna un independencia mas grandi di loke ta worde stipula den eilandregeling. E posicion di Bonaire y Saba y Aruba lo haya un regla special den eilandregeling en conec-

cion cu nan importancia economica.

En coneccion cu e deseo expresa door di Eilandsraad di Aruba a worde proponi tambe cu un limitacion di derecho di voto pasiva worde haci pa Aruba, di tal forma cu mayoria di Eilandsraad lo consisti di Arubianonan. E proposicion di Sr. Eman Sr. cubriendo dos eadilla di votacion na Aruba, esta uno pa Arubiano y uno pa No-Arubianonan, a haya solamente voto di Sr. Eman mes den e sub-comision.

#### REMETIDO

(Por di responsabilidad di Red.)  
Sr. Redactor:

Permiti mi un espacio cortico den bo diario tam leza cu dia pa dia ta coluendo mas terreno den pueblo.

Motivo di e remetido aki ta pa nos comenta lo siguiente en coneccion cu e remetido di Sr. Observador recien 2 di mei cu taata dedi ca contra Sr. F. S. K. y henter Directiva di Tropical Country Club. Y awor nos kier informa Sr. F. S. K. cu e remetido cu a sali fecha 2 di mei ta puro berdad. Y nos ta larga e membronan di Directiva sabi cu no solamente Sr. Observador ta observando, pero cu mayoria di membronan sostenedores ta sumamente malecontento cu accionnan di Directiva. Mayoria di e membronan no ta asisti na ningun bama y ningen paseo tampoco. Y maso enanto plan bunita nan por tin pa adelante di e club y progreso di e pueblo „segun nan ta bisa”, y maske kiko nan haci, no ta yena vovo di e membronan. Entre e motibonan pakiko hopi miembro no ta haci uso di e Club tin e siguiente:

Principio di e Club tabata netamente pa pueblo di Noord y Tanki Leendert meliora nan relacionnan cu otro. Infortunadamente e principio generoso aki a fracasa. Di repente Directiva a cambia rumbo y awor bo ta haya invitadonan special di Chobolebo na Corsouw, Tivoli, Caribe, etc., etc.

Boso aspiracion ta pa mantene cooperacion cu e clubnan menciona pa awe of manjan boso como membronan di Directiva ta „Bon-Est” cerca nan, loke ta un imposibilidad. Ademas, esaki no ta un adelanto pa un pueblo di Noord, pero ta pa bosonan sol. Bosonan cu aspiracionnan grandi cu por realisa, pero cerca individualnan cu no sabi ta kende bosonan ta. Den un palabra „much no ta nace y papia mes ora.”

Nos kier puntra e dos donjonan di e Club pakiko Directiva ta alza hende di otro pueblo a tur oportunidad cu presenta, largando hende di nan mes pueblo como cualquier? Esaki ta pone disgusto na tur e membronan sostenedor. Awenda ta carinjo y popularidad ta munda, antipatia „dubida”!

Muchas gracias pa bo espacio concedi na nos.

LA JUNTA  
Noord, Aruba

Nota di Redaccion:

Nos ta haya cu e asunto aki ta un problema cu e apreciable Junta muy bien por a disenti personalmente cu Directiva di e Club. Indudablemente nan lo a yega na un solucion satisfactorio mas liher cu pa medio di e remetido aki.

#### REMETIDO

(Por di responsabilidad di Red.)

Dedica na Directiva di Aruba Voetbal Bond y muy particular na Elftallen Commissie.

Sr. Redactor:

Pueblo ta pidi pa eaba el e sistema di Luitenant de Yong. Den e tempo aki puro simpatia tabata munda den Bond. Esun cu e senior aki tabata gusta, esey tabata worde semper esochi pa representa Aruba y semper fracaso tabata e resultado. Awor ta parece cu nan ta siguiendo cu e mes un sistema y un fracaso ta sigui otro. Pueblo no kier pa tin ningun distincion di nacionalidad, pero si nan kier un team puro Arubio, sea gana of perde.

#### GRAN BAILE DEN TROPICAL COUNTRY CLUB

Awe noch Directiva di Tropical Country Club na Tanki Leendert ta organiza un gran baile di gala cual lo dura for di 9'or di anochi te 2'or di marudga. Indudablemente lo tin masha animacion pa e baile aki, di cual e parti musical ta en-carga na Caribbean Boys.

#### TRANSPORTACION GRATIS PA PICNIC

En continuacion na nos reporta-je tocante e picnic cu lo tuma lugar manjan na beneficio di Misa di San Francisco na Oranjestad, nos ta worde informa cu busnan lo sali for di Misa di Playa na 10:15, 11:15, 12:15 y 13:15. Transportacion na bordo di e busnan aki ta gratis. Desde cinco 'or di atardi busnan lo cuminsa transporta hende pa stad atrobe.

#### PAPA PIO XII NO A HACI CAUSA DI ORDER ALEMAN A BANDONA ROMA

CUIDAD VATICANO, Mei 8 — Den 1944, ora trupanan aliado tabata marcha pa Roma, Papa Pio XII a nenga pa cumpli cu un order di Alemanan pa bandona Roma, asina ta parece for di un publicacion di un discurso teni ayera door di Mgr. Ferdinand Baldelli, presidente di un comision di asistente-nan di Papa, y un cooperador intimo cu e prelato di 76 anja.

Mgr. Baldelli a bisa cu Papa a responde cu un „no” categorico ariba comando di Alemanan pa bandona Roma. El a informa embajadornan Aleman: „E Cuidad di Dios no por worde bandona door di su wardador. Roma no por bira ni un descirt ni un campo di combate y pueblo di e ciudad mester keda cerca nan obispo.”

Mgr. Baldelli no ta bisa na cual manera e mensaje di Alemanan a worde pasa pa Papa.

#### MEDIDANAN DRASTICO

NAPELS, Mei 7 — Episcopato Romano Catolico di Campagna di cual Napels ta capital, a informa cu nan eligibel pa vota den eleccion di dia 25 di Mei, cu ta un pica mortal pa vota ariba comunis-tanan of pa keda sin vota. Esnan cu vota ariba comunistanan of nan aliadonan lo worde exclui for di Santa Sacramentonan.

#### KIKO TA VERDAD?

Como resultado di e declaracion-nan di Ministro Lampe na Curacao siman pasa den un conferencia di prensa, Diarazon mainta e problema di prostitucion a bolbe forma un punto di discusion Diarazon mainta durante conferencia di prensa mensual cu Bestuurscollege. Con-esta di Gobernador interino, Mr. P. G. Hooghoudt, tabata corto, diplomatico y cu hopi nificacion:

„Ami no sabi nada tocante 15 prostituta Arubiano di 15 anja of menos. Mi tin masha interes pa e cuestion aki. E ultimo articulo di e comision di protetsa tabata masha agradabel en cuanto cu forma y obheto ta toca.”

#### KUNSTKRING

(Vervolg van pag. 1)

8 Mei. Tot plotseling enige dagen geleden de concertmeester van het orkest wegens a.s. vertrek van het eiland verhinderd werd mee te spelen en daardoor de gehele uitvoering op losse schroeven kwam te staan.

Aanvankelijk werd een Deense violiste, die tijdelijk in de Lago Colony vertoeft, bereid gevonden de vacante plaats in te nemen. Met spanning werd op haar komst op de voorlaatste repetitie gewacht, waarna zou worden besloten het concert al dan niet te laten doorgaan. Helaas trok ook deze kracht zich te ellder ure terug wegens vervroegd vertrek naar de Ver. Staten.

Dat het concert uiteindelijk toch door zal gaan, is te danken aan mevrouw Born, die op de repetitie aanwezig was en genegen bleek mede te werken op de uitvoering. Hierdoor is de groep eerste violen zodanig versterkt, dat het concert op de vastgestelde datum van Don-derdag 15 Mei zal plaats hebben. Totaal zullen dan 8 violisten mede werken, het grootste aantal, dat het orkest tot nu toe gekend heeft,

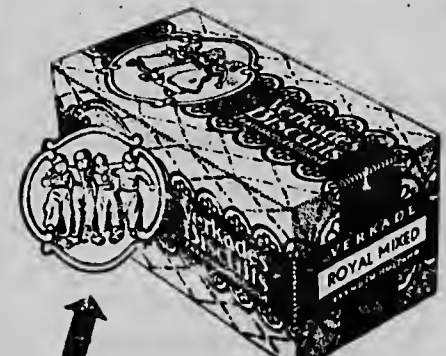


To select or replace . . . Here's all you do **Esterbrook** World's largest selection of point styles AVAILABLE IN ORANJESTAD AND SAN NICOLAS Neme Import & Export Co., Inc.



VERKADE'S 4 LITTLE DUTCHMEN

are here with delicious Holland Biscuits!



Look out for the Four Little Dutchmen brand on every air-sealed tin.

They are tasty and nourishing. Good milk was used to make them, and fresh eggs and pure sugar. Every Verkade Biscuit is a treat and a temptation to old and young alike. Why not get yourself a tin today, - filled with biscuits fresh from the oven and sealed at once!

**Verkade's**  
HOLLAND BISCUITS

ROYAL VERKADE FACTORIES LTD. ZAANDAM, HOLLAND

**TE KOOP:**  
1 uitschuiltafel, 4 stoelen, 2 armstoelen, antieke kast, ijskast Kelvinator, gasfornius Caloric, 2 een-persoonsbedden, schilderijen, enz.  
To bevr: Blom, Marktstraat 8  
San Nicolaas Tel: 5263

Ningun hende  
Ta ofrece mehor prijs y condiclon  
di pago ariba comprasdi  
**Azeta "Majestic"**  
**Azeta "Argo"**  
**Sterling Salo**  
- cu -  
**CARLOS C. WOLTER**  
Klipstr. : : Phone 1323

terwijl verder sedert de laatste openbare uitvoering de van het Rotterdam Philharmonisch Orkest gekochte pauken een belangrijke verbetering betekenen.

Kleine trom, grote trom en triangel zijn eveneens aanwezig, de heren H. J. Visser en C. Riem zorgen voor het nodige slagwerk.

Het programma van de amateursavond, die te ongeveer kwart over acht zal beginnen, vermeldt nog verschillende andere nummers: een der beste leerlingen van het Arubaanse Conservatorium, Mary Spitzer, zal een aantal pianostukken vertolken. Voorts zingt het Politie Mannenkoor Aruba onder leiding van Paul van Venetiën, die met zijn koor reeds zo'n groot succes boekte op een zangavond in St. Nicolaas, voor en na de pauze een paar nummers. Enkele leden van het orkest zullen verder nog een pianotrio van Beethoven vertolken.

Wij hopen dat velen zich zullen opmaken de amateursavond bij te wonen. Er is hard gestudeerd en de

**Slim Fat Away**

f fat ruins your figure or makes you short of breath and endangers your health, you will find it easy to lose a half pound a day with the new Hollywood method called FORMODE. No drastic dieting or exercise. Absolutely safe. Ask your chemist for FORMODE and start slimming tomorrow.

uitvoerenden zullen ongetwijfeld stuk voor stuk hun uiterste best doen.

**DANSAVOND TROPICAL COUNTRY CLUB**

Vanavond organiseert de Tropical Country Club te Tanki Leendert een gala-avond welke om 9 uur 's avonds zal aanvangen en tot twee uur 's morgens zal duren. Ongetwijfeld zal er voor deze avond, met muzikale omlijsting van de Caribbean Boys grote belangstel-

AMSTERDAMSE EFFECTENBEURS	
Notering 9 Mei	
1. Kon. Olie .....	282½
2. Philips .....	152
3. Unilever .....	174½
4. Scheepv. Unie .....	131
5. HVA .....	87½
6. Ned. Handel Mij. ....	136
7. Nat. Handelsbank .....	89½
8. Escompto Bank .....	52½
9. Internatio .....	146
10. Cultuurbank .....	40½
11. 3% Obl. Ned. Ind. ...	89½
12. AKU .....	133½
13. Amsterdam Rubber ...	84½
14. Kon. Paketv. Mij. ....	118
15. KNSM .....	120
16. Deli Mij. ....	69½
17. ANIEM Nat. bez. ....	64½
18. 3% Obl. Ned. '47 .....	88½
19. 3½% \$ Obl. Ned. ....	93½
20. 3½% Obl. N.I. Sp. ...	—
21. Amsterd. Bank .....	151½
22. Deli Batavia .....	97
23. Overz. Gas Mij. ....	76
24. Borsumij .....	112½
25. Gem. bez. Philips (n.a.)	146½
26. Lindeteves .....	124½
27. Biliton II .....	164
28. Algemene Exploratie ...	90
29. Kon. Java-China-Pakv.	—
30. Rott. Lloyd .....	126
31. Mij. Nederland .....	150
32. Unilever (n. cert.) ....	168½
33. Kon. Ned. Hoogov. ...	141½
34. Sedep .....	—
35. Deli Spoor .....	38½
36. N.I. Spoor .....	10½
37. Banda Rubber .....	—
38. Vorstenlanden .....	17½
39. HBU .....	208½
40. 3½% Obl. Kon. Olie ...	105½
41. HAL .....	148
42. Walvisvaart .....	90½

LEEST  
DE ARUBAANSE COURANT